

Nach	Die Abfahrt erfolgt		Auslieferungshafen. Dauer der Ueberfahrt	Briefe müssen aus Berlin spätestens abgesandt werden
	vom Ein- schiffungshafen	an folgenden Tagen		
7. Marianen.	Briefsendungen werden auf Yokohama geleitet, von dort weiter 8- bis 10mal jährlich nach Saipan.			
8. Marshall-Inseln.	Brindisi (englische Schiffe)	am 9. Juni 10 <sup>u</sup> abds.	Jaluit 47 Tage	am 7. Juni 10 <sup>u</sup> s abds.
9. Rioutshou.	Neapel (deutsche Schiffe) Brindisi (englische bezw. französische Schiffe)	am 15., 29. Mai 9 <sup>u</sup> abends jeden Sonntag 10 <sup>u</sup> abends	Tsingtau 34 Tage Tsingtau 37 Tage	am 13., 27. Mai 10 <sup>u</sup> s abends jeden Freitag 10 <sup>u</sup> s abends.
10. Samoa.	Queenstown (über New-York- San Francisco)	am 19. Mai	Apia 25 Tage	am 17. Mai 1 <sup>o</sup> nms.

**Schiffsbewegungen der Woermann-Linie zwischen Hamburg und West- und Südwestafrika.**

Postdampfer	Reise		Letzte Nachrichten bis 29. April 1901
	von	nach	
„Adolph Woermann“	zur Zeit in Hamburg		
„Alexandra Woermann“	Loango	Hamburg	am 20. April in Lagos.
„Aline Woermann“	Lüderichbucht	Hamburg	am 24. April ab Swatopmund.
„Anna Woermann“	Swatopmund	Hamburg	am 20. April ab Lagos.
„Carl Woermann“	Hamburg	Kotonou	am 22. April in Accra.
„Eduard Bohlen“	Raffabe	Hamburg	am 28. April in Hamburg.
„Ella Woermann“	Sulymah	Hamburg	am 19. April ab Conakry.
„Ernst Woermann“	Hamburg	Loango	am 24. April in Gabun.
„Gretchen Bohlen“	Hamburg	Swatopmund	am 22. April in Swatopmund.
„Hans Woermann“	Swatopmund	Hamburg	am 20. April in Lagos.
„Hedwig Woermann“	Hamburg	Manoh	am 24. April in Sierra Leone.
„Helene Woermann“	Hamburg	Kriegsschiffshafen	am 18. April in Madeira.
„Jeannette Woermann“	Hamburg	Benguella	am 26. April in Loanda.
„Kurt Woermann“	Hamburg	Benguella	am 27. April in Kottedam.
„Lothar Bohlen“	Hamburg	Loanda	am 11. April in Teneriffe.
„Lulu Bohlen“	Hamburg	Kotonou	am 1. Mai ab Hamburg.
„Marie Woermann“	Hamburg	Lüderichbucht	am 16. April in Las Palmas.
„Melita Bohlen“	Kotonou	Hamburg	am 28. April in Las Palmas.
„Paul Woermann“	Loanda	Hamburg	am 29. April in Conakry.
„Professor Woermann“	Kotonou	Hamburg	am 19. April ab Conakry.
„Thella Bohlen“	Hamburg	Lüderichbucht	am 22. April Dover passiert.
„Hernösand“	Hamburg	Sherbro	am 23. April Blissingen passiert.

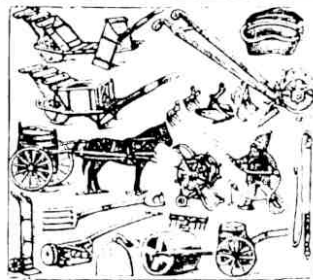
Auf den dieser Nummer beigelegten ausführlichen Prospekt über „Kamerun, sechs Kriegs- und Friedensjahre in deutschen Tropen“ von Oberleutnant Hans Dominik machen wir hierdurch besonders aufmerksam. Die Expedition.

## Anzeigen.

Inserate (für die dreispaltige Beilage oder deren Raum 25 Pfennig) sind an die Betriebsleitung, Berlin SW 12, Kochstraße 68-71, einzuliefern.

### Bekanntmachung.

Dem Kaufmann Demosthenes Reimaridis in Moschi ist für die Firma **C. Reimaridis** in Moschi mit einer Zweigniederlassung in Tanga und dem Kaufmann Karl Heinrich Ludwig Wille in Tanga für die Firma **W. Müller & Co.** in Tanga, Kommanditgesellschaft, Procura erteilt. Eingetragen unter Firmennummer 10 bezw. 11 des Handelsregisters Abtheilung A. (52)  
Tanga, den 22. Februar 1901.  
Der kaiserliche Bezirksrichter.



### Handsämaschinen und Radhacken

ersetzen 8 bis 10 Arbeiter, eine Person hackt 2 bis 3 Morgen per Tag, je nach Bodenbeschaffenheit. Düngerstreukörbe, Erdbohrer, Garantiespaten, Karren, Gartenspritzen, Glesskannen, Patent-Jauchepumpen, Wasserpumpen, Wegewalzen etc. Illustr. Preisliste gr.

**Albert Treppens, Mariendorf - Berlin.**



### Konkurs.

Ueber den Nachlaß des dahier verstorbenen Unternehmers **Anselmo Dellamea** ist am 18. März 1901, vormittags 10 Uhr, das Konkursverfahren eröffnet worden. Verwalter ist Kaufmann Stadelmann in Tanga. Anmeldefrist bis zum 15. Juni 1901.

Erste Gläubigerversammlung am 24. April 1901, nachmittags 3 Uhr. Prüfungstermin am 17. Juli 1901, nachmittags 3 Uhr. Öffener Arrest mit Anzeigepflicht bis 15. Juni 1901.

Tanga, den 18. März 1901. (53)

Der Kaiserliche Bezirksrichter.

## Gicht.

Von der Wissenschaft ist anerkannt und durch die ärztliche Praxis erwiesen, daß der Bonifaciusbrunnen von Salzschlitz die wirksamste Heilquelle der Welt ist bei Gicht und Stoffwechselstörungen (Nierenstein, Gallenstein, Blasenstein). In Folge seiner unbegrenzten Haltbarkeit — auch im tropischen Klima — kann die Trinkkur überall in der Welt mit gutem Erfolg vorgenommen werden. Gebrauchsanweisung versendet die Brunnenverwaltung Bad Salzschlitz. (29)

Export: Harder & de Voss, Hamburg.



### Junger Buchhalter und Correspondent

sucht zum Oktober d. Js. Stellung in den Kolonien. Offerten unter O. G. 1879 an die Exped. d. Zeitschr. (56)

# ASBEST-SCHIEFER

Hervorragendes Bau- und Bedachungsmaterial.

Feuersicher · Wasserundurchlässig · Wetterfest ·  
Gegen Hitze und Kälte isolierend.

**ASBEST- und GUMMIWERKE ALFRED CALMON**

AKTIENGESELLSCHAFT

· HAMBURG · BERLIN · DRESDEN · MÜNCHEN · LONDON · WIEN ·

## Hespe & Co.,

Ottensen-Hamburg.

Fabrik für

### Holzbearbeitungs-Maschinen

Vollkommenste Maschinen

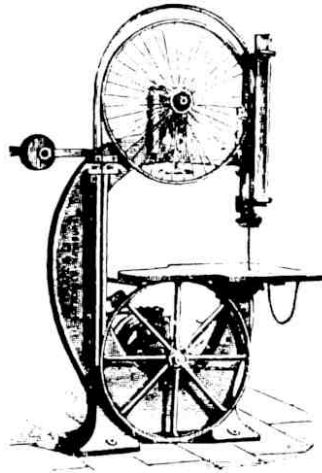
in allseitig anerkannter, praktischer Konstruktion u. solidester Ausführung

Einrichtung kompletter Tischlereien, Sägewerke, Fassfabriken etc. etc.

nach neuestem System.

Auf allen beschiedten Ausstellungen mit höchsten Medaillen prämiirt.

(512)



# Deutsches Erdnuss-Tafelöl,

das Beste für Salate, Majonnaisen.



Eingetragene Schutzmarke.

Direkter Fabrikversand: **Deutsches Kolonialhaus Bruno Antelmann.**

Hoflieferant Sr. Maj. des Kaisers u. Königs u. Sr. Kgl. Hoh. d. Grossherzogs v. Mecklenb.-Schwerin.

Zentrale und Versand:

**BERLIN C., Jerusalemerstrasse 28.**

Zweiggeschäfte:

Berlin: Schillstrasse 16.

.. Alt-Moabit I und 121.

Charlottenburg: Kantstrasse 22

Dresden: Zahnsgasse 8.

Frankfurt a. M.: Kronprinzenstrasse 30.

Kassel: Hohenzollernstrasse 40.

Leipzig: Schulstrasse 12.

Wiesbaden: Grosse Burgstrasse 13.

In Flaschen

von 125	250	500 gr	1 kg	netto ein-
Mk. 0.30	0.50	0.95	1.80	gewogen.

In verzinnten Kannen

von 1	2	4	12	25 kg	
1/2 kg	0.90	0.90	0.85	0.80	0.75 M.



# Pangani-Gesellschaft, Berlin.

Wir laden hiermit unsere pp. Anteilseigner zur

## Dritten ordentlichen Hauptversammlung

am Freitag, den 31. Mai 1901, vormittags 11 Uhr präcise,  
im Saale B des Architektenhauses, Berlin W., Wilhelmstraße 92/93,  
ganz ergebenst ein.

### Tages-Ordnung:

1. Geschäftsbericht und bis zum Tage der Hauptversammlung ergänzender Bericht des Verwaltungsrathes, Vorlegung des Abschlusses nebst Gewinn- und Verlustrechnung.
2. Bericht der Rechnungsprüfer.
3. Beschlussfassung über den Geschäftsabschluss und über die Entlastung des Verwaltungsrathes.
4. Antrag des Verwaltungsrathes wegen Ausgabe von M. 400 000 Vorzugs-Anteilen.
5. Abänderung der Satzungen.
6. Neuwahl des Verwaltungsrathes.
7. Wahl der Rechnungsprüfer.

Diesjenigen Anteilseigner, welche beabsichtigen, persönlich an der Versammlung theilzunehmen oder sich durch Bevollmächtigte vertreten zu lassen, werden höflichst ersucht, ihre **Anteile** bis zum **Dienstag, den 28. Mai 1901**, an unser **Bureau, Berlin W., Königin Augustastraße 13**, einzuliefern oder dieselben dort, **werktätlich morgens zwischen 9 und 11 Uhr**, zu hinterlegen. (Siehe § 30 der Satzungen.) (57)

Der Verwaltungsrath wird gemäß § 30 Absatz 3 der Satzungen die Hinterlegung von Antheilscheinen oder ihnen gleichstehenden Bescheinigungen noch **bis eine Stunde vor Beginn der Versammlung** zulassen.

Infolgedessen wird ein Beamter unserer Gesellschaft am Freitag, den 31. Mai a. c., **morgens von 9—10 Uhr**, im Saale B des Architektenhauses, Berlin W., Wilhelmstraße 92/93, zur Entgegennahme von solchen Antheilscheinen oder ihnen gleichstehenden Bescheinigungen anwesend sein, welche nicht bis zum Dienstag, den 28. Mai a. c., an unser Bureau abgehandelt oder dort hinterlegt sein sollten.

Berlin, den 1. Mai 1901.

### Der Verwaltungsrath der Pangani-Gesellschaft.

Heimann.	H. Müller.	Dr. Cunze.
Adolph Baumann.	Franz Hallström.	Gustav Meinede.
Dr. Julius Scharlach.	Max Schröder.	Justus Strandes.



**AMATEUR-APPARATE ETC.**  
enorm billige Preise! Hauptcatalog gratis!  
**FRIEDO WIESENHAVERN, HAMBURG 4.**

# Linoleum

## Maximiliansau

am Rhein,  
erstklassiges bestes Fabrikat,  
eingeführt bei der Kaiserlichen  
Marine u. anderen hohen Staats-  
und Kommunalbehörden.

Neue Spezialität:

## Kork-Linoleum

7 mm stark, spezifisch leicht,  
welch u. warm, wie Wollteppich,  
absolut schalldämpfend u. staubfrei.  
Zur Erhöhung der Behaglich-  
keit und Sauberkeit im Hause  
unentbehrlich. (554)

**H**armonium- (581)  
speziell für tropisches  
Klima konstruirt, empf.  
**Johannes Kewitsch,**  
Berlin W., Potsdamerstr. 27 b.

**E. Leinhaas**  
Freiberg, Sachsen,  
liefert komplette (669)  
**Brennerel-Anlagen,**  
**Hefefabriken, Bierbrauereien,**  
**Spiritusraffinerien,**  
**Ziegelei- und Gerberei-Anlagen,**  
**Holzverkohlungen,**  
**Essigsäurefabriken,**  
**Destillirapparate aller Art,**  
**Dampfkessel (Wasserröhren-**  
**kessel), Dampfmaschinen.**

# HEINRICH LANZ \* MANNHEIM.

Weltausstellung Paris 1900

Vizepräsident des Preisgerichts Classe 19 (Dampfmaschinen, Lokomobilen, Kessel)  
daher ausser Wettbewerb.

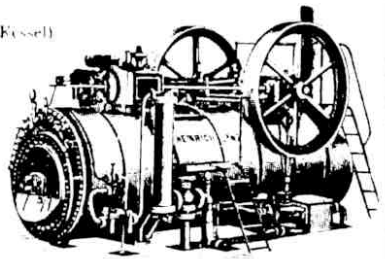
## Lokomobilen 4-300 PS

für Industrie und Landwirtschaft  
Sparsamste und zuverlässigste Betriebskraft.

Geringe Reparaturbedürftigkeit und daher  
für überseeische Zwecke ganz besonders geeignet.

**Ueber 11 000 Lokomobilen verkauft.**

Gleicher Absatz von keiner anderen Lokomobilfabrik Deutschlands erreicht.



**Leistungsfähige Firmen auf dem Gebiete des Handels und Verkehrs, der Industrie und Technik.**

(Anzeigen werden jederzeit, jedoch nur für ein ganzes Jahr, angenommen. Ein Klotzen [24 mal] = Mk. 45,—, zwei Klotzen = Mk. 85,—, drei Klotzen = Mk. 125,— netto.)

**Maggi**  
 (130)  
 — Maggi, G. m. b. H., Berlin W. 57. —

zum Würzen verleiht allen Suppen, Bouillons, Saucen, Gemüsen, Ragouts, Fleischspeisen jeder Art augenblicklich überraschenden Wohlgeschmack und erhöht deren Verdauulichkeit.  
 Maggi ist in jedem Klima, auch angebrochen, unzerstörlich haltbar.  
 Man verlange Preisverzeichnis.



**Echter** (feinster, vorzüglich auf die Verdauung wirkender Korn-Wachholder) aus der Brennerei von **Steinhäger H. C. König, Steinhagen, Westf.,**  
 prämiert mit 100 goldenen, silbernen und Staats-Medaillen, auch Paris 1900. Probekisten mit 12 Originalkrügen werden jederzeit vom steuerfreien Lager bei **Harder & de Voss** in Hamburg abgegeben. (646)

**Schleit-, Pelir- u. Putzmaterialeien**  
 Gründig & Horeld, Chemnitz. (15)  
 Man verlange Preisliste.

**Dr. Graf & Comp**  
 Königlich Rumänische Hoflieferanten, Berlin O. 34.  
**Schuppenpanzerfarben.**  
 Amerikan. Glasfabrik - Anstrich-Materialien Eisen- und Weillblech-Constructionen etc.  
**Byrolin-Präparate.**  
 Beste Hautpflegemittel in Tropenklimate unentbehrlich. (615)

**Carl Krauthammer**  
 Berlin C., Sophienstr. 8.  
**Lack-, Firnis- u. Farbenfabrik.**  
 — Geegründet 1764. — (618)  
 Export nach allen Erdtheilen.

**Imprägnirter Unterlagsfilz (D. R. P. 90 800)**  
 wirksamstes Mittel zur Schalldämpfung und Stossmilderung bei Eisenkonstruktionen und unter Maschinen aller Art.  
 Zahlreiche Anerkennungen. — Muster und Prospekte gratis und franko.  
**Filzfabrik Adlershof, Actiengesellschaft,**  
 Berlin C., Neue Friedrichstrasse 38/40. (642)

Gebrauchsmuster **PATENTE**  
 Gegen 1873. **Warenzeichen**  
**Richard Lüders, Görlitz.** (61)

**Ferd. Theinhardt, Schriftgiesserei**  
 Errichtet 1849. **Berlin SW.,** Schönebergerstr. 4,  
 empfiehlt sich zur kompletten Einrichtung von (620)  
**Buchdruckereien.**  
 Spezialität: **Orientalische Schriften.** Preislisten gratis.

**Sökeland's Export-Pumpernickel**  
 — ganz oder in Scheiben geschnitten. —  
 G. M. 89 738. Haltbarkeit garantirt. (656)  
**E. Sökeland & Söhne, Berlin-Moabit und Wandsbek bei Hamburg.**  
 Export-Vertreter: **Harder & de Voss, Hamburg.**



Beste natürliche Abziehteine und Swaty-Steine. (64)  
 Escher & Co., Sonneberg, S.-M.

**Maschinen zur Tabakfabrikation**  
 in unübertroffener Konstruktion und Leistungsfähigkeit baut als Spezialität **Franz Rings, Köln-Sülz.**  
 In Referenzen erster Firmen der Tabakbranche des In- u. Auslandes. Prospekte kostenfrei. (54)

**COGNAC**  
 BEVINGE-FRANZÖSISCHER COGNAC-BRENNEREI NACH DER MÜNCHEN & SAUER & COGNAC  
**MACHON**  
 (586)

**H. B. H. Berthold**  
 Berlin SW. 29.  
**Messinglinienfabrik und Schriftgiesserei, A.-G.**  
 Export aller Artikel für Typographica.



**Leistungsfähige Firmen auf dem Gebiete des Handels und Verkehrs, der Industrie und Technik.**

Bestellungen werden jederzeit, jedoch nur für ein ganzes Jahr, angenommen. Ein Kästchen [24 mal] = Mk 45,—, zwei Kästchen = Mk 85,—, drei Kästchen = Mk 125,— netto.

**Berliner Maschinenbau - Actien - Gesellschaft  
vormals L. Schwartzkopf,**

BERLIN N. 4. (603)

Lokomotiven für Normal- und Schmalspurbahnen,  
 Dampfmaschinen und Dampfkessel verschiedener Systeme,  
 Hydraulisch betriebene Wasserhaltungsmaschinen für Bergwerks-  
 Luftcompressionspumpen, [zwecke,  
 Pumpmaschinen für Wasserversorgung und Kanalisation,  
 Elektrische Beleuchtungs- und Kraftübertragungsanlagen.

**Dampfpflüge  
Strassen-Locomotiven  
Dampf - Strassenwalzen**  
Liefere in den vollkommensten Constr.  
und zu den mässigsten Preisen  
**John Fowler & Co., Magdeburg.**

**Wellbleche.**  
**Eiserne Häuser**  
für die Tropen,  
**Eisenkonstruktionen,  
Wellblechgebäude,  
Wellblechdächer**  
liefern (646)  
**Wolf Netter & Jacobi,**  
Wellblechfabrik, Verzinkerel,  
Feinblechwalzwerk,  
Berlin W. 61.

**Deutsche Kabelwerke**

Aktiengesellschaft, (619)

Rummelsburg-Berlin,

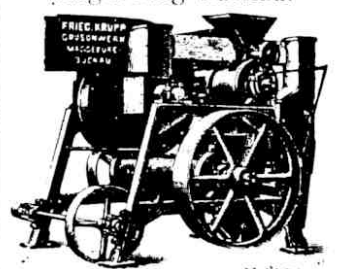
liefern isolierte Drähte und Kabel  
aller Art für Telephonie, Telegraphie,  
elektrisch Licht- und Kraftüber-  
tragung. Lieferanten vieler Reichs-  
Staats- und städtischer Behörden.

**Eisenkonstruktionen.**

Wellbleche, schwarz u. verzinkt,  
Pat. Kandelaber, aus profilirtem,  
verzinktem Eisenblech. leicht,  
reparaturfähig, billig. D.R.P. 50827.

**Tillmanns'sche Eisenbau Act. Ges.,**  
Remscheid. (619)

**Fried. Krupp  
Grusonwerk**  
[Magdeburg - Buckau.]



Kaffee-Schäl- und Poliermaschinen.  
Excelsiormühlen,  
Walzenmühlen, Kugelmühlen,  
Steinbrecher. (614)  
Erz-Aufbereitungs-Anlagen  
Zuckerrohr-Walzwerke.  
Preisbücher kostenfrei.

**Gas-Erzeugungsmaschinen**

für Gasglühlicht-Beleuchtungs- und  
andere Zwecke. Kein Acetylen.  
Niedrige Ehrenpreise. Patentirt  
in allen Kulturstaaten.

**Regalirbare Bunsenbrenner**

für Gasglühlicht, D. R. G. M.

**Gasmaschinenfabrik, A.-G.**  
Amberg, Bayern. (629)

**Erdmann Kircheis,  
Aue, Sachs.**

Maschinenfabrik u. Eisengiesserei.

Spec.: Maschinen, Werkzeuge, Schnitte etc.  
zur Blech- und Metallbearbeitung.

Grösste deutsche Fabrik dieser  
Branche, über 850 Arbeiter.  
Illustr. Preislisten frei u. kostenlos.

**Heinrich Boos,**

Elevator-, Becher- u. Transportschrauben-Fabrik  
D. R. G. M. 91595 u. 103333.

Roitzsch-Wurzen i. Sa. (632)

Spec.: Becher u. Transportschrauben  
für Zucker-, Kohlen-, Gips-, Cement-,  
Chamotte-, Mehl-, Getreide-Beför-  
derung. Elevatoren, Transporter,  
Kettenräder, zerlegbare Treibketten,  
Gurten, Transmissionen etc.

**C. D. Magirus**

Ulm a. D., Deutschland.

Bedeutendste Fabrik für (635)

**Feuerwehrgeräte,**

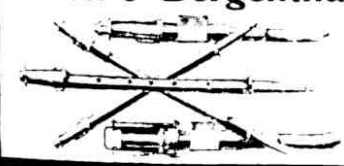
Feuerspritzen, Pumpen, Haus- u. Garten-  
spritzen, mechanische Leitern aller Art.

Illustrirte Preislisten gratis

**Wasser-Filter von**  
**Wilh. Schuler in Isny, Württemberg**  
nach grossen Fortschritten in der Fabrikation  
allgemein bevorzugt und bewährt in  
**Haus, Gewerbe und Industrie.**



**Gabriel & Bergenthal, Warstein (Deutschland)**  
**Achsen-Werke.**  
empfehlen sämtliche Arten  
Achsen für Last-, Kutsch-  
u. Motorwagen sowie andere  
Gefahrte.  
Grosse Produktion!



**Leistungsfähige Firmen auf dem Gebiete des Handels und Verkehrs, der Industrie und Technik.**

(Anzeigen werden jederzeit, jedoch nur für ein ganzes Jahr, angenommen. Ein Kästchen [24 mal] = Mk. 45.—, zwei Kästchen = Mk. 85.—, drei Kästchen = Mk. 125.— netto.)



**Wittig-Pianos und Flügel**

**Ernst Wittig, Pianoforte-Fabrik,**

Hoflieferant Sr. Kgl. Hoheit des Prinzen Friedrich Leopold von Preussen,  
Berlin SO. 26, Waldemarstrasse 27. (618)



**Pianinos**  
von Römheldt in Weimar

Kunstwerke allerersten Ranges  
12 goldene Medaillen und I. Preise.  
Von Liszt, Bülow, d'Albert aufs  
Wärmste empfohlen. Anerkennungs schreiben  
aus allen Teilen der Welt. In vielen  
Magazinen des In- und Auslandes vorrätig.  
Einst direkter Versandt ab Fabrik.

**Ed. Seiler,**  
Pianoforte-Fabrik, G. m. b. H.  
Liegnitz,  
Flügel u. Pianos.  
17 mal prämiert.  
300 Arbeiter. (626)

Musik-Instrumente aller Art, beste Arbeit  
Preisbuch frei.  
Sachs. Musikinstrumenten-Manufactur  
(624) Schuster & Co.  
Markneukirchen N<sup>o</sup> 238.

**Musik-Instrumente**  
Deutsche Musikwerke  
System Pietschmann, Act.-Ges.  
Berlin N. 28,  
Fehrbellinerstrasse 45. (6)

Fabrikation v. Salonleierkästen, Man  
pans, Herophons, Iris etc. Mliatuz  
harmoniums, Accordeons u. Torped  
pfeifen. Kataloge gratis u. frank

**Philipp Simmel**  
Breslau V. (657)

Fabrik für Fahrgeschirre  
Reitsättel für Herren u. Damen  
Jagd- und Reisetaschen, Necessaires.

**Albums für Postkarten**

liefert in circa 700 Mustern die  
Leipziger Buchbinderei-Aktiengesellschaft vorm. Gustav Fritzsche.  
Prachtkatalog gratis und franko. (630)

**Geyer & Kölsch,**  
Mainz.

**Leder aller Art**  
für Schuhmacher, Sattler, Wagen-  
bauer und Buchbinder. (598)

**Drahtseile sowie Hanfseile**  
für alle Zwecke, in jeder Di-  
mension u. Konstruktion lief.  
als langjährige Spezialität die  
Draht- und Hanf-Seilfabrik  
von **Heinr. Puth** in **Blankenstein**  
Gegründet 1848. (631) a. d. Ruhr.

**Photographie-Albums für Amateur-Photographien,**  
unaufgezogene Bilder, praktische Einsteckvorrichtung.  
Leipziger Buchbinderei-Aktiengesellschaft vorm. Gustav Fritzsche.

**Wasserdichte Segeltuche**  
in Breiten bis zu 300 cm.  
Fertige Planen u. Zelte.  
Spec.: Tropenzelte.  
Alle Arten von Pferdedecken.  
**D. R. Halemeyer, Potsdam.**  
Gegründet 1820. (645)

**Joseph Gautsch**  
Königl. bayer. Hof-  
Wachswaarenfabrik u. Wachsbleiche  
München, Nymphenburgerstr. 3.  
Fabrikation aller in die Branche  
einschlägigen Artikel. (638)

**Fabrik gefärbter Leder.**

Spezialität: (644)  
Kalb-, Ziegen- u. Schafleder  
in allen Farben und Zurichtungen  
für Möbel, Wagenbau, Portefeuille,  
Etuis, Buchbinderei, Schuhfabriken  
**R. Ihm, Mainz.**

**Seifen-**  
und Kerzenfabrikations-Maschinen  
sowie Einrichtungen für Talg-  
schmelzen, Speisefett-, Fettlangen-  
mehl- und Krystallsodafabrikation.  
Wasserglasauflösung, Oelbleicherei  
etc. etc. liefern

**C. E. Rost & Co.,**  
Dresden 4. (656)



Einrichtungen von Ziegeleien, Cement-  
Chem. u. Farben-Fabriken sowie Darren  
für Rohkaffee, Koprakerne, Farbhölzer,  
Rübenschneitzel; automat. Kesselfeuerung.



**Leistungsfähige Firmen auf dem Gebiete des Handels und Verkehrs, der Industrie und Technik.**

(Anzeigen werden jederzeit, jedoch nur für ein ganzes Jahr, angenommen. Ein Kästchen [24 mal] = Mk. 45,—, zwei Kästchen = Mk. 85,—, drei Kästchen = Mk. 125,— netto.)

**Eduard Dressler,**  
Glaswaaren-Fabrik,  
Berlin SW., Ritterstr. 71. (639)  
Tintenfüßer und Schreibzeuge aller Art  
in Glas, Porzellan, Holz u. Eisenguss.  
Briefbeschwerer, Anfeuchter, Notiztafeln,  
Salzfässer, Messerleger, Korke, Prismen,  
Löffel, Reiseflaschen, Trinkbecher, Vasen.  
Bonbonnières, Likör-, Bier-, Weinservice.

Engros — Export.  
**Haushaltungs- u. Küchengeschirre**  
in Email.  
**Haushaltungs- u. Küchenmaschinen**  
Beste Qualitäten. (662)  
**Philipp J. Japhet,**  
Frankfurt a. M., Neue Zeil 19.

Schutz-Mark.  
  
A. K.  
Export-Verbindungen  
nach den deutschen  
Kolonien gesucht.

**Jagdgeräte.** Nur Engros. Export.  
Waffen. (660) **Hibrecht Kind,**  
Illustrierte Kataloge  
gratis und franco.  
Hauptlg. bei Dierlinghausen (Rheinland).  
Berlin C., Rosenstr. 1. und  
Mustarlager: Nürnberg, Reuterstrasse 4.

**Proviant aller Art,**  
  
haltbar für die Tropen,  
für Messen, Stationen,  
Faktoreien, Expedi-  
tionen, Kranken-  
häuser etc. — Umfass.  
Preislisten z. Diensten.  
**Gebrüder Broemel, Hamburg.**  
Vielfach mit ersten Preisen ausgezeichnet.

Reich illustrierte Export-  
Preislisten in vier Sprachen  
über alle Arten Eisenwaaren  
senden wir an jeden Bestel-  
lanten per Drucksahe einge-  
schrieben gegen Einsendung  
von Reichsmark 1,50, auch in  
Marken jedes Landes. Dieser  
Betrag wird bei späteren  
Waarenbestellungen vergütet.

**Dominicus & Söhne** Sägen und forstliche Werkzeuge sind von vielen Behörden, durch Ministerial-Erlasse und -Verfügungen amtlich empfohlen und eingeführt. — u. A. auch vom *Königlich Preussischen Ministerium für Landwirtschaft, Domänen und Forsten in Berlin durch Ministerial-Erlasse vom 30. September 1899 (III No. 14097) für den Bereich der Preussischen Staatsforsten* — nachdem sie sich als weitaus beste und leistungsfähigste von allen in der Welt bei mit-sigen Proben erwiesen haben, wodurch den Gebrauchern eine bedeutende Mehrleistung bei leichter Arbeit erwächst.

**Basicin,** (636)  
leichtlösliches Chinin-Coffein-  
Präparat, bestes Vorbeugungs-  
und Heilmittel gegen Malaria.  
Litteratur und Muster zu Diensten.  
**Schröder & Krämer, Hamburg.**

**Schälmaschinen**  
zum Schälen von **Reis, Gerste,**  
**Erbsen, Hafer, Ricinus, Pfeffer etc.**  
liefert in allen Grössen in voll-  
endetester Ausführung (30)  
**A. Noumann, Masch.-Fabrik, Bitterfeld.**

**Fried. Beyersmann, Hagen (Westf.),**  
**Eisen- und Stahlwaarenfabrik.**  
Langjähriger Lieferant der Kaiserl. u. Königl. Staatsbehörden.  
Einrichtung von Werkstätten aller Art, (681)  
Ausrüstung von techn. Expeditionen. — Werkzeuge und Geräte für  
Eisenbahn-Oberbau, Bergwerke, Steinbrüche, Landwirtschaft etc.  
Repräsentant in Berlin: Firma Emil Knobloch,  
W. 15, Kneesebeckstr. 44. Telephon IX, No. 7221.

**Weissenfelser Zahnstocher-Fabrik**  
**Weissenfels a. S.**  
empfiehlt ihre  
**runden und flachen Holz- sowie Federkiel-Zahnstecher.**  
Spezialität: Holz- und Federkielzahnstocher mit Firmendruck.  
Leistungsfähigste und solideste Bezugsquelle der Branche.  
Preisliste auf Wunsch gern zu Diensten. (670)

**Voigtländer & Sohn A.-G.**  
**Optische Anstalt**  
**Braunschweig.**  
**Voigtländer-Prismenfernrohre**  
für Jagd, Reise, Militärgebrauch.  
Stärkste Vergrößerung, ausgedehntes Gesichtsfeld,  
handliche Form.  
**Voigtländer-Collineare.**  
Hervorragende photogr. Objektive für alle Zwecke.  
**Voigtländer-Zielfernrohre**  
für Jagdbüchsen. (681)  
Illustr. Kataloge und Probebilder frei.

**Amtliche, zahlenmässige Belege**  
liegen vor über die ausserordentlich grosse Leistungsfähigkeit unserer Sägen und  
Werkzeuge, welche sich dadurch und durch billige Preise von selbst empfehlen und  
sich in allen Ländern der Welt immer mehr einführen.  
**Stets grosses Lager.**  
Bestellen Sie Proben, schreiben Sie uns um Prospekte und Preise!  
**J. D. Dominicus & Söhne, Romschoid-Vieringhausen (Rheinland).**  
Eigene Fabrikation. (Fabrik gegründet 1822.) (669)



# Deseniss & Jacobi A.-G., Hamburg,

Etabliert 1867. Brunnen- u. Maschinenbau. 10 Medaillen u. Diplome.

# PUMPEN

aller Art, von den einfachsten Hand- bis zu den grössten mit Maschinen, Dampf und Elektrizität betriebenen Pumpen.

## Tiefbohrungen

Tiefbohrgeräte und Werkzeuge nach eigenem, von Autoritäten lobend anerkanntem System. (675)

Specialität:

**Wasserversorgung durch Tiefenwasser.**

*Man verlange unsere illustrierte Preisliste.*



Fabrik-Marke.

## Franz Clouth

Rheinische Gummi-Waaren-Fabrik  
Cöln-Nippes.

Errichtet 1862.



Specialitäten:

- a) Fabrikate zu techn. Zwecken aller Art aus Weich- und Hartgummi;
- b) Gummi-Fabrikate für Fahrräder und Motoren, als: Pneumatics Marke Tourist, Vollreifen, Luftschläuche, Pedale u. s. w.;
- c) Gummi-Fabrikate zu chirurgischen Zwecken aller Art;
- d) Rothe aromat. Bänder, Billardbande, Matten und Läufer, Copirblätter, Radirgummi u. s. w.;
- e) Wasserdichte Stoffe zu Regenröcken, Betteinlagen, Dynamitbeutel, fertige Regenröcke und Mäntel;
- f) Wasserdichte Waggon- und Wagendecken, sowie Stoffe dazu kautschukirt, chemisch präparirt und gummirt, Zelte, Pferdedecken, Säcke zum Verpacken von Chemikalien; Dachbedeckungsstoffe in allen Farben;
- g) Guttapercha-Fabrikate zu technischen Zwecken aller Art;
- h) Vollständige Taucherausrüstungen, sowie einzelne Theile derselben. (530)

NB. Preislisten der einzelnen Specialitäten werden auf Wunsch zugesandt.

Telegr.- Adresse:  
**Heisterbergk, Hamburg.**  
 A. B. C. Code.— Zebra Code.

# Heinr. Heisterbergk

## HAMBURG

### Spedition u. Commission.

Etablirt 1882.

Bank-Conto  
 in Hamburg:  
**Hamburger**  
 Filiale der Deutschen Bank.

Durch langjährige Beziehungen zu Industrie, Handel und Schifffahrt bester und  
 geeignetster Vermittler

**für Spedition, Ein- und Verkauf von Waaren aller Art.**  
**Prima Referenzen.**  
**Filiale in Lübeck unter gleicher Firma.** (3)

# Dynamit und Sicherheitssprengstoffe

Phönix-  Marke

(676)

liefern in bester Qualität, unter Garantie der englischen Test-Bestimmungen,  
**Sprengstoffwerke Dr. R. Mahnsen & Co. Commandit-Gesellschaft in Hamburg.**  
 Fabriken in Doemitz a. E., Anzhausen b. Siegen, Neuwied a. Rh.

# Joseph Klar, Samenhandlung,

## 80 Linienstrasse BERLIN, Linienstrasse 80,

— Hoflieferant Sr. Majestät des Kaisers, —

offerirt nebst tropischen Frucht- und Nutzpflanzen-Samen auch solchen von Gemüsen, soweit sich dieselben  
 nach der der botanischen Centralstelle in Berlin gemachten Mittheilungen als für den Anbau in den Tropen  
 geeignet erwiesen haben. — Da die botanische Centralstelle nur für einmalige Versuche im Kleinen Gemüse-  
 samen liefert, so offerire ich für grösseren Bedarf gegen fr. Einsendung von Mark 12,— franco aller deutschen  
 afrikanischen Kolonien gut verpackt 1 Kollektion von Brutto 5 resp. 3 Kilo incl. Emballage.

Illustrierte Kataloge gratis.

87

Hörder Bergwerks- und Hütten-Verein  
 Abteilung:  
 **feste und transportable Schmalspurbahnen**  
 vertreten durch:

## Glässing & Schollwer, Berlin W. 9

(Telegr.-Adresse: Portativa, Berlin)  
 Liefert: Gleise, Weichen, Drehschelben, Wagen aller Art (772)  
 für  
 Plantagen-,  
 Klein- und  
 Industrie-  
 Bahnen.



Vertreter gesucht.  
 Illustrierte Kataloge gratis.  
 Alle Anfragen nach Berlin erbeten.

**Durch den Krieg in Südafrika**  
 gewinnt erneutes Interesse  
 das Werk:  
 Das  
**internationale öffentliche**  
**Seerecht der Gegenwart.**  
 Von  
**f. Perels,**  
 Geheimrath Admiralsrath.  
 1882. M. 8,—, geb. M. 9,50.  
 Zu beziehen durch alle Buch-  
 handlungen; wenn eine solche nicht  
 am Platze, auch durch die Verlags-  
 buchhandlung von  
**E. S. Mittler & Sohn,**  
 Berlin SW12, Kochstr. 68—71.



# Creolin-Pearson



Das Wort **Creolin** ist mein Eigentum und in den meisten Staaten als **Wortmarke** gesetzlich geschützt. Der Zusatz „**Pearson**“ ist zur grösseren Sicherheit der Consumenten hinzugefügt worden.

Wie vielseitig die Verwendbarkeit des **Creolin-Pearson** ist, möge aus den nachfolgenden Gutachten hervorgehen; leider ist es wegen Platzmangels nicht möglich, eine grössere Anzahl dieser hochinteressanten Ansprache hier wiederzugeben:

„1% Creolin vernichtet selbst die furchtbarsten Gerüche, während 1% Carbol fast ohne Wirkung blieb.“  
(Dr. med. E. v. Eszmarck, Hyg. Inst., Berlin.)

„Cholera asiatica Bacillen wurden schon in einer Lösung von 2% in einer Minute vernichtet.“ (Dr. med. et phil. J. Eisenberg, Hyg. Univ.-Inst., Wien.)

Das **Creolin-Pearson** tötet die Cholera-Bacillen in 1/3 procent. Verdünnung in 15 Min., man kann also alle im Darmkanal enthaltenen Bacillen vernichten, indem man 3-5 Gram Creolin-Pearson auf jedes Liter des Darminhalts eingiebt. **Dr. Groneman, Djokjakarta (Nederl.-Indien).**

„Die vortreffliche Wirkung des Creolin bei Diphtheritis faucium möchte ich noch hervorheben — keinem anderen Mittel sah ich bisher die diphtheritischen Beläge so rasch weichen wie diesem.“ (Dr. med. Ammon, Forchheim.)

20. Dec. Patient in vollständigem Delirium, Puls 150. Temp. 41.5.

22. Dec. Nach starken Creolin-Inhalationen etc. sank die Temperatur auf 37.5, Puls auf 88 herab. **Dr. Leo Rabener**

(Intern. Klin. Rundschau 1890 No. 4). „Das **Creolin-Pearson** wirkt entschieden viel stärker als die Carbolsäure auf Eiterkokken, Typhusbacillen und Cholera-Bacillen.“

(Dr. med. Eisenberg, Wien.) „Einen dauernden Platz wird sich das **Creolin-Pearson** in dem Arzneischatz erwerben bei den Erkrankungen des Magens und Darmkanals.“ (Dr. med. A. Hiller, Breslau.)

„Vermöge seiner vollkommenen Ungiftigkeit kann das **Creolin-Pearson** unbedenklich den Hebammen und Laien in die Hand gegeben werden.“ (Dr. med. Minopoulou, München.)

„Es steht für mich fest, dass das **Creolin-Pearson** eine eminent antiseptische Kraft besitzt.“ (Dr. med. O. Purtscher, Klagenfurt.)

„Wer das **Creolin-Pearson** einmal kennen und schätzen gelernt, gibt es nicht wieder auf.“ (Dr. med. Kortüm, Schwerin.)

„Das **Creolin** ist ein vorzügliches Räudemittel: ich habo diesbezügliche zahlreiche Erfahrungen bei Dermatodekten — Räude der Schafe, Sarcopetes — Räude der Hunde, Schafe und Kaninchen, Dermatophagus — Räude der Kaninchen und Dermatomyktes — Räude des Gellüfels, gemacht. Auch gegen Akarusmilben ist **Creolin** wirksam. — **Creolin** ist ferner ein kräftiges Antiparasitium gegen pflanzliche Parasiten (Trychophyten, Favus) u. Gregarinen (Hühnerdiphtherie). Endlich ist **Creolin** ein sehr wirksames Mittel gegen Ungeziefer der Haut, wie Zecken, Mäuse, Lausfliegen, Haarlinge, Federlinge, Fliegen. Kräftige, ausgewachsene Zecken wurden durch einige Tropfen 3%iger **Creolinlösung** nach 15 bis 20 Minuten getötet. Räudekranke, mit zahlreichen Zecken behaftete Schafe wurden durch ein einmaliges **Creolinbad** (2 1/2%) vollständig von den Zecken befreit.

Für eine Desinfektion von verseuchten Stallungen und Gegenständen ist das **Creolin** in Form einer 2-5%igen wässerigen Lösung sehr wirksam. Auch **Creolin-Desinfektionspulver** zum Einstreuen in Stallungen, Jaucherinnen, Jauchebehälter etc. kann verwendet werden.“

(Prof. Dr. med. Fröhner, Dir. d. Pharmak. Inst. der Kgl. thierärztl. Hochschule, Berlin.)

**Hamburg-Südamerik. Dampfschiffahrts-Gesellschaft, Hamburg. 7. Mai 1892.**

Wir bescheinigen hiermit, dass wir das von Ihnen empfohlene „**Creolin-Pearson**“ seit einiger Zeit auf den Dampfern unserer Linie eingeführt und es namentlich den Schiffen in der Brasilroute in reichlicher Masse mitgegeben haben. Nach den übereinstimmenden Berichten unserer Kapitäne hat sich dasselbe als ein sehr wirksames Desinfektionsmittel erwiesen, das in der Fieberperiode die besten Dienste geleistet; es wurde nicht allein zum Desinfizieren der verschiedenen Räumlichkeiten, sondern auch in vielen Fällen als Medikament verwandt und können wir das bei einigen Dampfern

eingetretene gänzliche Fernbleiben von Krankheitsfällen während der jüngsten Fieberperiode in Brasilien zum grossen Theile dem seitens der Kapitäne angeordneten ausgiebigen Gebrauche dieses Mittels zuschreiben.

Hamburg-Südamerik. Dampfschiffahrts-Ges. ges. Ad. F. Bernitt, Bureauchef.

**Keine Blutvergiftung mehr!** Dr. Vopelius in Degerloch bei Stuttgart schreibt: „Fast täglich liest man in den öffentlichen Blättern von Todesfällen, welche durch Blutvergiftung nach kleinen unscheinbaren Verletzungen herbeigeführt wurden. — Jeder neue mir zu Gesicht kommende Fall versetzt mir einen Stich in das Herz. Die Thatsache, dass überhaupt noch eine Blutvergiftung trotz rechtzeitiger ärztlicher Behandlung tödlich verläuft, schmerzt mich um so mehr, als ich mit dem, meinen Kollegen schon vor drei Jahren im Aerztlichen Praktiker — Abhandlung über „innere Antisepsis“ übergebenen, am mir selbst zweimal erprobten, absolut sicher helfenden Mittel, dem **Creolin-Pearson**, immer und immer wieder neue Erfolge aufzuweisen im Stande bin. Es drängt mich deshalb, zur Verhütung weiterer Sterbefälle heute durch die allgemeine Presse auf das **Creolin** als zweifellohes sicheres Heilmittel gegen jede Blutvergiftung aufmerksam zu machen. An 113 Fällen dürfte ich innerhalb sieben Jahren die Wirksamkeit dieses herrlichen Medikaments bestätigt finden. Die Anwendung desselben ist eine sehr einfache, von jedem Laien leicht ausführbare, da es bezieltlich etwaiger Giftigkeit durchaus unschädlich ist. Zur Verhütung der Blutvergiftung wäscht man jede noch so kleine Wunde mit **Creolin** aus. Das Letztere bereitet man sich sehr leicht, indem man in eine Kaffeetasse voll lauwarmen Wassers 20 Tropfen **Creolin-Pearson** thut und gut umrührt. Nach Auswaschung der Wunde verbindet man dieselbe mit einer mit diesem Wasser getränkten Leinwand oder Gazbinde. Nach drei bis vier Tagen heilt die Wunde ohne weitere Folgen.“

## CREOLIN-PEARSON

zerstört die schlimmsten Gerüche (1 pro mille), ist unberührt bei Erfrierungen, Verbrennungen, findet ausgedehnteste Anwendung in Fabriken, findet Anwendung in Spitälern der Armee, in Schulen angewendet, vernichtet Krankheitskeime.

in Krankenhäusern ausgedehnt gebraucht, zu einem Pfund weiche Schmierseife sollte immer 1/2 Theelöffel voll gegossen werden, gegen Zecken, Läuse, Lausfliegen etc., bei Insektenstichen sofort pur aufgeben.

verhütet Blutvergiftung, das Jucken hört sofort auf, ist vollkommen ungiftig, verhütet Faulniss, für Branereien, Gerberei u etc. wichtig, von grosser Bedeutung für die Geburtshilfe,

gegen Hämorrhoiden, sollte von Laien bei Wunden ausschliesslich gebraucht werden, Hunde und Pferde mit **Creolin** gewaschen, bleiben gesund.

1/2 Theelöffel voll im Scheuerwasser reinigt die gegen pflanzliche Parasiten, gegen Kornwürmer, [Luft]

5%ige Lösung vernichtet Milzbrandsporen, alle Eigenschaften des **Creolin-Pearson** sind medizinisch festgestellt.

sollte in keinem Hause oder Stall etc. fehlen, greift kein Gewebe, Holz oder Metall an, wirkt blutstillend, schmerzlindernd, gegen Ungeziefer, Krätze, Filzläuse, Thiere, damit gewaschen, bleib. fr. v. Ungeziefer, werden auch von Fliegen nicht angegriffen.

gegen Hühnerdiphtheritis man entwickle in Krankenzimmern heisse **Creolin**dämpfe.

desinfiziert die Wäsche, ohne dieselbe anzuz- auszeichnet gegen Schweissflüsse.

1%ige Lösung verhütet das Sauerwerden der Bräthe in Gerbereien.

Abwaschanke sind mit **Creolin** zu desinficiren, verhütet ansteckende Krankheiten.

heilt in einem Bade Räude, Mauke, Schorf etc., einige Tropfen in warmes Wasser heilt Zahn-

gegen Blasen- und Darmkatarrh, [schmerzen] ist allen Desinfektionsmitteln vorzuziehen.

**Creolin**pulver sollte in keinem Kiosot fehlen, 10%ige **Creolin**seife heilt u. verhütet Ausschlag.

**Creolin-Lanolin**seife macht die Haut sehr geschmeidig

Worin ist diese vielseitige Wirksamkeit begründet?

„Für höhere Thiere und für Menschen absolut ungiftig, ist es für die grosse und gefährliche Sippe der Mikroben fast zehnmal so giftig als die Carbolsäure, hat blut- und schmerzstillende Eigenschaften, beschränkt die Eiterung, reinigt, desinfiziert und ist auch sehr billig. Untugenden und Schattenseiten sind bisher von **Creolin** nicht bekannt.“

Dr. med. Ign. Neudörfer, k. k. Generalstabsarzt in Wien.

Wissenschaftliche Arbeiten über **Creolin-Pearson** (es sind deren über 500 erschienen) werden Interessenten kostenfrei zugesandt.

Alle Original-Packungen tragen meine Schutzmarke, Plombe und Namenszug,

alle anderen weise man zurück.

(677)

### William Pearson, Hamburg, 8 Cremon.



# Flügel, Pianinos, Harmoniums für Tropenländer

in massivem Gehäuse auf Grund fünfzigjähriger Erfahrung ge-  
baut und in allen Theilen verschraubt und vernietet, sowie  
leicht transportable,  
zerlegbare

„**Harmoninas**“  
liefert die Firma

## Schiedmayer Pianofortefabrik“

vormals J. & P. Schiedmayer, (37)

Kais. u. Kgl. Hoflieferanten, **STUTT GART**, Neckarstrasse No. 12.

**Weltausstellung Paris 1900: „Grand Prix“, Höchste Auszeichnung.**  
Beste grösste Widerstandsfähigkeit gegen Hitze, Feuchtigkeit und Insekten.



(511)

## Zur Heilung der Malaria

(Wechsel- oder Sumpffleber)

wird hierdurch das von der

Chemischen Fabrik auf Actien (vorm. E. Schering) zu Berlin  
dargestellte

# Phenocollum hydrochloricum

(salzsaures Phenocoll)

allen Beteiligten bestens empfohlen.

Eine grosse Reihe italienischer Aerzte, u. A. die Drs. Prof. Albertoni, Prof. Cervello, Dr. Cucco, Dr. Dall' Olio, Prof. Mosso, Dr. Venturini und viele andere haben mit dem Mittel überraschende Heilerfolge bei Malaria erzielt, ebenso Dr. Ribet in Arzew (Algier) und Dr. Dupont in Bama. Letzterer hat die offizielle Einreihung des Medikaments in die staatlichen Verschreibungen des Kongostaates veranlasst.

Das salzsaure Phenocoll eignet sich ferner nach den Feststellungen von Professor Martinez A. Vargas in Barcelona zur schnellen und sicheren **Heilung des Keuchhustens.**

Man wende sich wegen des Erhalts von Phenocollum hydrochloricum, wegen Litteratur und Gebrauchsanweisungen an die Vertreter der obengenannten Firma, nämlich:

- Hamburg: Gebrüder Oldenburg;
- Barcelona: J. Espiell;
- London: A. & M. Zimmermann, E. C. 9 u. 10 St. Mary-at-Hill;
- Moskau: Ponfick Ahrens & Co.;
- New-York: Lehn & Fink, 128 William Street;
- Paris: Max Freres, 31 rue des petites Écuries;
- Rio de Janeiro: Magalhães, Vater & Co.;
- Buenos Aires: Diego Gibson, 192 Defensa.

(683)

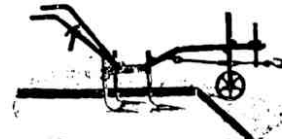
## Pflugfabrik Ulm a. Donau.

Gegründet 1854.

Einzig

## Spezialität:

Ein-, zwei- und mehrscharige  
schmiedestählerne Universal-  
Pflüge aller Arten.



## Pflüge auf Probe.

Kataloge kostenfrei. (18)

Gebr. Eberhardt.



# Das Versand-Geschäft

## MEY & EDLICH, Leipzig-Plagwitz

Königl. Sächsische und Königl. Rumänische Hoflieferanten

hält streng an dem Grundsatz fest, nur gute, brauchbare Waaren möglichst billig zu liefern.

Der mit über 4000 Abbild. ausgestattete Hauptkatalog wird unberechnet u. portofrei versandt.

Derselbe enthält Ausführliches über folgende Waarengattungen:

Mey's Stoffwäsche	Trikotagen	Schmuck-Gegenstände	Kurz- und Stahlwaaren
Damen- und Kinderwäsche	Strumpfwaaren	Echte Silberwaaren	Jagdsport-Artikel
Korsetten	Herren-Garderobe	Alfenidewaaren	Teschings und Revolver
Herren-Wäsche	Hüte und Mützen für Herren	Vernickelte	Kunstgusswaaren
Tisch- und Bettwäsche	und Knaben	und Messingwaaren	Spielwaaren
Taschentücher	Kravatten	Kinderwagen	Cigarren und Cigaretten
Leinene und baumwoll. Stoffe	Kinder-Garderobe	Kindermöbel	Tabake und Rauchrequisiten
Kleider- und Besatz-Stoffe	Schuhwaaren	Holzwaaren	Toiletteseifen und Parfüms
Gardinen und Möbel-Stoffe	Regenschirme	Wirthschafts-Artikel	Schokolade, Kakao
Teppiche	Uhren, Musikwerke	Lederwaaren	Thee, Biskuits, Liköre
Damen-Konfektion	Optische Waaren	Reise-Utensilien	Briefpapiere.

Nichtgefällende Waaren werden bereitwilligst zurückgenommen oder umgetauscht.



### Ein prächtiges Werk ist das Stammbuch des altmärkisch-uradligen Geschlechts v. Bismarck

von 1200 bis 1900.

Bearbeitet nach eigenen Forschungen  
von

Herrmann Hans Valentin v. Bismarck.

Mit Siegel-, Wappen-, Stammtafeln  
und einzelnen Gutsabbildungen.

In fünf farb. Druck u. Originaleinband  
mit Gold- u. Silber schmuck. Mk. 25.

Eine prächtige Gabe für alle  
Familienglieder Derer v. Bis-  
marck und nicht minder werthvoll für  
alle genealogischen Interessenten  
und Bibliotheken.

Zu beziehen durch alle Buchhand-  
lungen, auch von dem Verlage der  
Königlichen Hofbuchhandlung von

E. S. Mittler & Sohn,  
Berlin SW12, Kochstraße 68-71.



## Dächer!

**Wasserdichter Leinenstoff für Bedachung** von Gebäuden jeder Art. Pro-  
Bauten ohne Schalung (Berlin  
1896er Ausstellung 40 000 qm. Paris 1900 ca. 15 000 m). Leicht, sturmsicher, hellfarbig,  
spec. für Tropen geeignet, 9 goldene und silberne Medaillen. Zahlreiche Atteste. Ueber  
1 1/2 Million Meter verwandt. Export nach allen Ländern. Zahlreiche Tropenhäuser gedeckt.  
**Extra-Dachpappen „Elastique“** (fest wie Leder und biegsam, auch im Winter  
elastisch und im Sommer nicht auslaufend,  
auch für Tropen geeignet. Erfinder und alleiniger Fabrikant). Selbstentzündung beim  
Beettransport ausgeschlossen. Uebernahme durch grosse Dampferlinien.

**Prima Asphalt Dachpappen • Isolplatten** zum Abdecken von Mauern und Gewölben.  
**Holzement „Elastique“** etc. Aussergewöhnlich leistungsfähig. Billigste Preise,  
Proben und Prospekte zur Verfügung. Solvente Firmen für Alleinverkauf grosser Distrikte  
gesucht. Seit Jahren grosse Lieferungen für das Auswärtige Amt nach Ost- und  
Südwestafrika, Klatschou etc. (9)

**Weber-Falckenberg, Berlin,** Niederlagen in Dar-es-Salaam  
und Shanghai.

### Deutsches Export-Muster-Lager.

Wir empfehlen allen Denen, welche Bedürfnisse nach  
**deutschen Rohprodukten, nach Erzeugnissen deutscher  
Industrie und deutschen Gewerbefleisses**  
haben, die Benutzung unserer Firma zu deren Bezug resp. zur Er-  
langung vertrauenswürdiger, bester u. preiswerthester Bezugsquellen.  
Unsere reichhaltige Sammlung von Adressen ermöglicht jede  
gewünschte Auskunft. — Alle nach Berlin kommenden Einkäufer  
bitten wir um Besichtigung unserer zeitgemässen Ausstellungs-  
räume. Geschäftszeit 9-5 Uhr. (556)

Berlin S., Dresdener Strasse 34/35.

**Deutsches Export-Muster-Lager.**



**Matthias Rohde & Co., Hamburg,**  
**Matthias Rohde & Jörgens, Bremen,**  
 Spediteure der Kaiserlich deutschen Marine.  
**Spedition - Kommission - Export - Import.**  
*Specialverkehr nach Kiautschou und den übrigen deutschen Kolonien.* (641)

Weltausstellung Paris 1900: Grand Prix und Goldene Medaille.  
**Instrumenten-Fabrik**  
**H. Hauptner, Berlin NW.**  
 Spezialität: Thierärztliche Instrumente.  
 Scheerapparate für Thiere.  
 Kennzeichen-Apparate für Thiere.  
 Illustrierte Kataloge (647)  
 in drei Sprachen mit Fabrik Marke über 3000 Abbildungen.

**Berkefeld-Filter**  
 System Nordmeyer-Berkefeld ist als das beste Wasserfilter bezeichnet von der Medicinal-Abt des Königl. Preussischen Kriegsministeriums.  
 Berkefeld-Filter Gesellschaft  
 CELLE. 15.

filtrirt keimfrei

Paris 1900 u. Antwerpen Goldene Medaille und 19 Gold. Med. auf Jagd- u. Sport-Ausstell.  
 Schutzmarke.  
**R. Weber,**  
 älteste und grösste deutsche Raubthierfallen-Fabrik,  
 Haynau i. Schlesien. (651)  
**R. Weber.** Weltberühmte Fangapparate und Eisen für Löwen, Tiger, Leoparden etc. und andere Raubthiere sowie für Vögel und Fische. Wildlocker, Witterungen, Glaskugel- und Thontauben-Wurfmäschinen.  
 Illustrierte Preislisten kostenfrei.

**Burk's Arzneiweine**

seit Jahren auch in den Tropen bewährt, und von vielen Aerzten empfohlen:  
**Burk's Pepsin-Wein** \*\*\* bei Verdauungsstörungen;  
**Burk's China - Malvasier** Stärkungsmittel für Kranke und Rekonvalescenten, bewährt bei Fiebern und deren Folgen;  
**Burk's Eisenchina - Wein** bei Blutarmuth; (5)  
**Burk's Coca-Wein** \*\*\*\* zur Stärkung des Nervensystems;  
**Burk's Condurango-Wein** bei chronischen Magenleiden;  
**Burk's Cascara-Sagrada-Wein** bei Leber- und Darmleiden;  
 in Flasch. à 100, 250 u. 700 Gr., oemdos. Verpack.  
 Versand nach allen Erdtheilen.  
**C. H. BURK, STUTTGART,**  
 pharmaceut. und diätet. Präparate.

**Busch, Barnewitz & Co.**

**Conserven-Fabrik**  
 in Wolfenbüttel (Herzogth. Braunschweig).  
 Spezialität: (40)  
**Gemüso- und Fleisch-Conserven.**

**W. Homann & Co.**

Hamburg, Luisenhof.  
 Commission - Asscuranz - Spedition von und nach (569)  
 den deutschen Kolonien.

**Deutsche, koloniale u. internationale Transporte jeder Art.** (549)

**A. Warmuth,**  
 Hofspediteur Sr. Königl. Hohheit des Prinzen Georg von Preussen,  
 Spedition. Berlin, Kommission.  
 Friedrichstr. 94 u. Hint. d. Garnisonkirchels.

**Albums für Briefmarken**

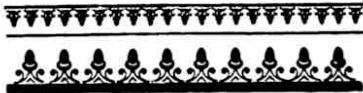
sowie für Ansichtspostkarten in allen Sprachen u. Preisen 23mal prämi. Preis gratis.  
**E. F. Lücke, Leipzig.**

**Bestimmungen** über die neue Bekleidung u. Ausrüstung des ost-asiatischen Expeditionskorps. 1901.  
 Preis 10 Pf.  
 Verlag von E. S. Mittler & Sohn, Berlin SW12.





**Export-Stahlkarren** (8)  
DEUTSCH & ENGL. FORM  
fabriciren  
**H. Köttgen & Co.**  
B. Gladbach & Köln



**Neueste Veröffentlichungen**  
des  
Kolonial-Geschäftlichen Komitees  
in Berlin.

**Bericht über seine Togo-Reise.**  
Ausgeführt im Auftrage der  
Kolonial-Abtheilung des Anwärigen Amtes  
im Dezember 1899  
von  
**Dr. J. Wohltmann,**  
Kaiserlicher Geh. Regierungsrath und Prof. für  
der Landwirtschaft.  
Mit einer Karte und 20 Abbildungen.  
Preis gebestet Mk. 2,—.

**Kolonial-Handels-Adressbuch**  
5. Jahrgang — 1901.  
Mit Karte der Kolonien in Buntdruck.  
Preis Mk. 1,50.

**Die Kulturen der Kolonien,**  
zugleich eine Erläuterung der Samm-  
lung deutscher Kolonial- Erzeugnisse  
und der Bilder der Kulturen.  
(Göhring-Schmidt's ausländische  
Kulturpflanzen.)  
Preis Mk. 1,50.

**Westafrikanische Hautschuk-  
Expedition (K. Schlechter)**  
1899/1900.  
Mit 13 Tafeln und 14 Abbildungen  
im Text.  
Preis geb. Mk. 12,—.

Im Buchhandel zu beziehen durch  
die Königliche Hofbuchhandlung von  
**C. E. Mittler & Sohn,**  
Berlin SW<sub>12</sub>, Kochstraße 68—71.




**Neueste Kühl- und  
Eismaschinen**  
für Handbetrieb direkt verbun-  
den mit einem Eisschrank sowie  
auch für Kraftbetrieb. (8)

**Öelgas - Anlagen**  
zu Beleuchtungs- u. Beheizungs-  
zwecken für Ortschaften, Fak-  
toreien, Landhäuser, Hôtels etc.  
Umbau unvollkommener und  
veralteter Gasanlagen. Mehr als 1000 Anlagen geliefert.



**Heinrich Hirzel, Leipzig-Plagwitz.**

**Moritz Jahr in Gera (Reuss)**  
Maschinenfabrik, Eisengiesserei u. Kesselschmiede.  
Gegründet 1841.



**Spezialität:**  
Maschinen für Bleicherei,  
Färberei und Appretur,  
**Dampfwäschereien**  
für Heilanstalten, Hotels etc.

**J. P. Sauer & Sohn**  
Suhl i. Thür.  
die älteste und grösste  
**Jagdgewehr-Fabrik Deutschlands**  
empfiehlt ihre  
**Jagdgewehre**  
der verschiedensten Art nach Preisliste.

Die Fabrik verarbeitet nur die besten, wenn auch theuersten  
Materialien und garantirt peinlich sorgfältige Ausarbeitung  
und Schussleistung.

Man verlange kostenfreie Uebersendung unserer illustrierten  
Preisliste. (679)



Verlag der Kgl. Hofbuchhandlung von  
**E. S. Mittler & Sohn,**  
 Berlin SW 12, Kochstr. 68-71.

### Bekleidungs-Bestimmungen

für die  
 Seesoffiziere, Maschinen- u. Torpedo-  
 Ingenieure, Feuerwerks-, Zeug- und  
 Torpedosoffiziere, Sanitäts-offiziere,  
 Bahnmänner, Deckoffiziere u., See-  
 kabinen und Kadetten der Kaiser-  
 lichen Marine.

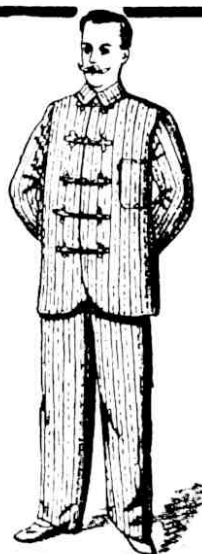
Genehmigt durch Allerhöchste Kabinetts-  
 Ordre vom 29. Oktober 1900.

Preis 50 Pfennig.

### Bekleidungs-Bestimmungen

für die  
 Offiziere der Marine-Infanterie.  
 Vom 29. Oktober 1900.

Preis 75 Pfg.



Nachanzug (Pyamas)  
 Baumwolle Mk. 6,50, besser  
 Mk. 8,—, Extra Mk. 10,—50,  
 Halbwole Mk. 12,—, besser  
 Mk. 14,—, Extra Mk. 17,—,  
 Wolle Mk. 20,—.

Maassanfertigung 10 pCt. höher.

(Gegr. 1859.)  
**Bazar Nürnberg**

**Berlin W., Französischestrasse 20.**  
 Höchste Auszeichnung 1895. \* Silb. Medaille 1898.  
 Sanitäts-Depot für rationale Bekleidung.

### Spezialität: Tropenwäsche.

Sanitäre Unterzeuge für Kolonien, Expeditionen  
 in Maceo-Baumwolle (Lahmann), Leichte Maschen-  
 Zellengewebe (Schönherr, Metz), Zwirn (fil d'écosse),  
 Neuruma (Chinazwirn), Poröse Merino-, Leinen-,  
 Wollen- (Prof. Jäger), Seidenunterzeuge.

**India-Gause-Jacken** von 1,50 Mk. an.  
 Pajama-Nacht- und Schlafanzüge von 5 Mk. an.

**Tropenanzüge, complet** 8,50 Mk.

Jagdjoppen aus imprägnirtem Jaslet-Batist, feder-  
 leicht, unverwüsthlich, von 10 Mk. an, dito in Kakhey-  
 drell 6 Mk. **Ponchos-taban** mit Capuze, Wettermäntel in  
 Loden u. Gummi v. 6,50 Mk. an. Reitbekleider ohne  
 Naht. Leibbinden in Wolle und Seide. Flanel-  
 Anzüge. Eigene Filialen in Antwerpen, Lüttich,  
 Gent, Brüssel (Lieferant des Congo). (451)

Prima-Referenzen von Afrikaforschern, Truppenführern, Aerzten.  
 Illustr. Katalog mit ca. 100 Abbildungen gratis.

# Georg Voss & Co.,

Gegründet 1862. **Naxos-Schmirgelwerk,** Inhaber: Guido Zische,  
 Deuben, Bez. Dresden.

**Naxos-Schmirgel,** ächt und rein. Gleichmässig gesichtete  
 Körnungen.

*Spezialität: Handgeschlammte Minuten-Schmirgelsorten,  
 Schmirgelleinen, Schmirgelkörper, Schmirgelpapier,  
 Schmirgelband (Kratzen-Schleifband), Schmirgel-Werk-  
 zeuge, Messerschärfer, Polirpulver, Glaspapier, Feuer-  
 steinpapier, Schmirgelfellen.*

**Schmirgel-Schleifscheiben** für alle Zwecke in den be-  
 währten Marken:

*Koronit, Rubinit, Apiranthos, Psychrophor.*

**Psychrophor-Schleifscheiben,** keramisch gebunden,  
 in Weissglühhitze ge-  
 brannt, porös und sehr schleifkräftig.

**Rubinit-Abziehsteine.** Anerkannt besser als jeder natür-  
 liche Abziehstein.

Für jeden Zweck die richtige Körnung.  
 Stets gleichmässige Körnung und Härte.  
 Sie greifen bis auf den letzten Rest gleichmässig gut und gehen  
 eine feine langhaltende Schneide.

Jeden Stein, der nicht entsprechen sollte, nehmen wir auf unsere  
 Kosten zurück.

### Polirmittel aller Art.

Polirwachs, Polirpulver, Filzschleiben, Korkschleiben, Walrossleder,  
 Polirscheiben aus Hartpapier mit Walrossleder-Ueberzug. (623)

### Carborundum-Waaren aller Art.

Preislisten und Muster kostenfrei.

# Samoa.

Ernennt sei empfohlen:

**Kurze Anleitung**  
 zum Verständniß  
 der

## Samoaanischen Sprache.

**Grammatik u. Vokabularium**  
 nebst einem Anhang:

**Meteorologische Notizen.**

Mit einem Plan von Apia.

**Mf. 4,50, geb. Mf. 5,—.**

Zu beziehen durch alle Buch-  
 handlungen, auch vom Verlage der  
 königlichen Hofbuchhandlung von  
**E. S. Mittler & Sohn,**  
 Berlin SW 12, Kochstraße 68-71.



Verlag der Königl. Hofbuchhandlung von E. S. Mittler & Sohn,  
Berlin SW12.

Wiederholt empfohlen ist

das hochinteressante Werk:



Ein Schnellladegeschütz vor der Feste in Omaruru. (S. 265 des Werkes.)

# Mit Schwert und Pfang in Deutsch-Südwestafrika.

Vier Kriegs- und Wanderjahre.

Von

**Kurd Schwabe,**

Oberleutnant im I. Seebataillon.

Mit zahlreichen Karten und Abbildungen nach photographischen Aufnahmen und Skizzen.

Illustrirt von Maler E. Arriens, mit Beiträgen der Maler G. Albrecht und R. Hellgrewe.

Preis geheftet Mk. 10,—, elegant gebunden Mk. 11,50.

In dem obigen Werke wird zum ersten Male von einem Mitkämpfer die Sturm- und Drangperiode unserer ersten deutschen Kolonie geschildert, nämlich der Kampf um die Herrschaft in Deutsch-Südwestafrika in den Jahren 1893 und 1894, der weit über die Grenzen des Schutzgebietes hinaus in ganz Südafrika die Gemüther erregte. Es war ein Ringen, wie wir es nur selten in der Geschichte einer Kolonie finden; wüthende Anspannung und Hergabe des Letzten von Seiten beider Parteien.

Nach der Niederwerfung der Witboois werden dem Leser die Entwicklung der Siedelung, das Leben auf den Polizei- und Militärstationen, dann die ferneren Unruhen im fernen Osten an den Grenzen der Kalahari-Wüste geschildert. Jagdzüge wechseln ab mit Szenen aus dem Leben der Farmer und Kaufleute; besondere Aufmerksamkeit schenkt der Verfasser den einzelnen Eingeborenensstämmen des Schutzgebietes und dem Wirken der Mission unter ihnen, der Erschließung des Damara- und Ambolandes und der Boerenfrage.

Der erste Theil des Werkes, die persönlichen Erlebnisse behandelnd, schließt nach der Schilderung des großen und blutigen Herero-Aufstandes im Jahre 1896 mit der Reise des Verfassers durch die Kapkolonie, den Oranje-Freistaat und Transvaal nach der Delagoabai und von dort aus längs der Ostküste nach Europa.

Der zweite Theil bietet außer einigen Arbeiten des Verfassers über die wirthschaftlichen Verhältnisse, den Handel und die Siedelung ein bis in die neueste Zeit — Eisenbahn- und Hafenaufbau — fortgeführtes, **übersichtlich geordnetes Nachschlagewerk**; werthvolle Beiträge von Stabsarzt Dr. Richter und Privatdozent Dr. Dove bereichern dasselbe, so daß das Werk nicht allein reiche Unterhaltung gewährt, sondern besonders auch diejenigen, die, sei es als Offiziere, Beamte, Farmer oder Kaufleute, hinausgehen wollen, über alles Wissenswerthe leicht orientiren wird. Zahlreiche nach photographischen Aufnahmen hergestellte Abbildungen schmücken das treffliche, frisch und anschaulich geschriebene Werk.

**F. H. SCHMIDT**  
 INGENIEUR UND BAUUNTERNEHMER.  
 AUSFÜHRUNG VON EXPORTBAUTEN UND  
 BAUAUSFÜHRUNGEN UEBERSEE.  
 WASSER-, BRÜCKEN- UND HOCHBAU.  
 BAUANSTALT FÜR EISENKONSTRUKTIONEN.  
 HOLZBEARBEITUNGSFABRIK.

**SPECIALITÄT:**  
**Malariasichere Tropenhäuser**  
 (gesetlich geschützt).

**ALTONA** HAMBURG  
 RAINWEG. PAULSTRASSE 21.  
 Fernsprecher No. 2 u. 750. Fernsprecher Amt I, No. 4163.

**TELEGRAMM-ADRESSE:**  
 RAINSCHMIDT, ALTONA.

(38)

**Export** **Import**

**Ernst Kraft,**  
**Hamburg,**  
 Ferdinandstrasse 43.  
 übernimmt jede Commission und  
 Spedition nach und von  
**West- und Ost-Afrika**  
 zu den billigsten Bedingungen.  
 Telegramm-Adr.: Afrikaft.  
 Fernsprecher:  
 Amt I 4357. **Spedition.**

(480)

Aktien-Gesellschaft

**Mix & Genest**  
 TELEPHON- & TELEGRAPHENWERKE  
 BERLIN-W.



*Alle Preislisten nur an Wieder-  
 Verkäufer und Installateure*

HAMBURG, KÖLN, LONDON, AMSTERDAM

(691)

**Sekt**  
**Rotkäppchen**  
 Klass & Feinste,  
 Freyburg  
 S.A.



Zu beziehen durch die Weinhandlungen.

(641)

Illustr. Zelt-Kataloge frei.

**Wasserdichte Segeltuche,**  
**Zelte- und Planen-Fabrik.**

Spez.: **Zelte** mit Ausrüstung für Expeditionen.  
**Rob. Reichelt, Berlin C.**



**186 Löwen, Leoparden,**



Ginsterkatzen, Zibethkatzen, Serwals etc. etc.  
 Ang. Herr v. Quast in Mikindani (Deutsch-  
 Ostafrika) mit unseren unübertroffenen Fallen.

Illustr. Preiskourante gratis.

Renommirteste (19)  
 grüaste deutsche Raubthierfallen-Fabrik

**E. Grell & Co., Haynau (Schles.).**

Prämirt mit silbernen u. goldenen Medaillen.

Ältest. deutsche Schaumwein-Kellerei  
 Gegründet 1826. (678)

**Kessler Cabinet**  
 dry & extra dry

**G. C. Kessler & Co., Esslingen.**  
 Hoflieferanten Sr. M. des Königs von  
 Württemberg, Lieferanten Ihrer Kaiserl.  
 Hoheit der Herzogin Wera, Grossfürstin  
 von Russland, Seiner Durchlaucht des  
 Fürsten von Hohenlohe, Deutschen  
 Reichskanzlers, sowie vieler Casinos.

**Anweisung zur regelmässigen ärztlichen  
 Rapport- u. Berichterstattung  
 über die Kaiserlichen Schutztruppen.  
 Vom 1. Oktober 1900. Preis M 1,25.  
 Verlag von E. S. Mittler & Sohn,  
 Berlin SW12.**





# WOERMANN-LINIE.

Regelmässige Postdampfschiffahrt zwischen Hamburg und Westafrika.

Am 10. Mai: P. D. „**Adolph Woermann**“, Capt. **Brinkert**,  
via Southampton nach Madeira, Liberia,\* Axim,\* Secondee,\* Cape Coast,\* Accra,  
Lome, Kotonou, Lagos, Kamerun, Longji,\* Plantation,\* Kribi\* und Fernando Po

Am 15. Mai: P. D. „**Melita Bohlen**“, Capt. **Ihreke**,  
via Antwerpen nach Teneriffe, Las Palmas, Senegal, Liberia, Elfenbeinküste, Accra,  
Kongo und Angola.

Am 22. Mai: P. D. „**Eduard Bohlen**“, Capt. **Iversen**,  
nach Swakopmund, Walvischbai und Lüderitzbucht.

Am 25. Mai: P. D. „**Paul Woermann**“, Capt. **J. Meyer**,  
via Rotterdam nach Liberia,\* Accra,\* Lome,\* Lagos, Bonny, Old Calabar, Kamerun  
und Congo Français.

Am 1. Juni: P. D. „**Anna Woermann**“, Capt. **Spiesen**,  
nach Teneriffe, Las Palmas, Conakry, Monrovia, Goldküste, Togo und Französ. Béné

Am 5. Juni: P. D. „**Professor Woermann**“, Capt. **Maurer**,  
via Antwerpen nach Gibraltar, Marocco, Gorée, Bissao, Bolama, Sierra Leone, Sherbr

Expeditionen nach Deutsch-Südwestafrika am 22. jedes Monats.

Alle Güter müssen zwei Tage vor dem Abgangsdatum bis 12 Uhr mittags längsseite sein.  
Näheres wegen Fracht und Passage ertheilt die

**Woermann-Linie**

\*) Nur für Post und Passagiere.

(19)

Hamburg, Afrika-Haus, Gr. Reichenstr. 25/33.



## Deutsche Ost - Afrika - Linie.

Regelmässige Postdampfer - Verbindung  
unter Vertrag mit dem Deutschen Reich  
zwischen

### Hamburg, Ost- und Süd-Afrika

mittelst erstklassiger Reichspostdampfer.

Es werden expedirt:

R. P. D. „ <b>General</b> “,	Capt. Fiedler (fahrplanmässige Reise No. 9) .	ab Hamburg: 8. Mai	ab Neapel: 24. Mai
mit Passagieren nach	Port Said, Suez, Aden, Tanga, Dar-es-Salâm, Zanzibar, Mozambique sowie mit Passagieren		
	und Ladung nach Chinde, Beira, Delagoabay und Durban.	ab Hamburg: 14. Mai	ab Las Palmas: 26. Mai
R. P. D. „ <b>Kaiser</b> “,	Capt. Weisskam (laut abgeändertem Fahrplan)		
R. P. D. „ <b>Admiral</b> “,	Capt. . . . . (laut abgeändertem Fahrplan) . .	11. Juni	23. Juni
mit Passagieren und	Ladung nach Kapstadt, Port Elizabeth, East London, Durban und Delagoabay.		
R. P. D. „ <b>Reichstag</b> “,	Capt. Kley (fahrplanmässige Reise No. 11a) .	ab Hamburg: 22. Mai	ab Neapel: 7. Juni
mit Passagieren und	Ladung nach Port Said, Suez, Aden, Mombassa, Tanga, Dar-es-Salâm, Zanzibar, Kilwa, Lindi,		
	Mikindani, Ibo, Mozambique, Chinde, Beira und Quelimane.	ab Hamburg: 5. Juni	ab Neapel: 21. Juni
R. P. D. „ <b>König</b> “,	Capt. Doherr (fahrplanmässige Reise No. 11) .		
mit Passagieren nach	Port Said, Suez, Aden, Tanga, Dar-es-Salâm, Zanzibar, Mozambique sowie mit Passagieren		
	und Ladung nach Chinde, Beira, Delagoabay und Durban.		

Die Dampfer haben vorzügliche Einrichtungen für Passagiere in allen Klassen.

Direkter Durchverkehr von binnendeutschen Plätzen nach sämtlichen Anlaufhäfen.

Alle Güter müssen spätestens zwei Tage vor Abgang des Dampfers längsseite sein.

Näheres ertheilen die Agenten.

(20)

In Hamburg wegen Passage die Hamburg - Amerika - Linie, Abtheilung Personen - Verkehr,  
sowie wegen Fracht und Passage die

Deutsche Ost - Afrika - Linie,  
Afrikahaus, Grosse Reichenstrasse 25/33.

Verantwortlicher Redakteur für den nichtamtlichen Theil: Dr. Junge, Berlin.

Verlag und Druck der Königl. Hofbuchhandlung und Hofbuchdruckerei von G. E. Wittenberg & Sohn, Berlin SW 12, Kochstraße 66-71.  
Ausgegeben am 1. Mai 1901 um 6 Uhr nachmittags.

